



ECOVACS GOAT

O800 RTK/O1200 RTK

Használati utasítás

Tartalom

1. Eredeti használati utasítás5

2. A csomag tartalma11

 2.1 A csomag tartalma11

 2.2 Nézetek és funkciók12

3. A GOAT fűnyíró előkészítése15

 3.1 GOAT fűnyíró és alkalmazás beállításai15

 3.2 Az állomás telepítése18

 3.3 A GOAT fűnyíró töltése22

4. Térképezze fel kertjét22

 4.1 Megjegyzések a leképezés előtt22

 4.2 Térkép készítése23

 4.3 Zónák, területek és útvonalak beállítása belépés nélkül24

5. Ismerje meg jobban GOAT fűnyíróját26

 5.1 Esőérzékelő26

 5.2 Ne zavarjanak26

 5.3 Akadálykerülés26

 5.4 Biztonság és PIN védelem26

6. Kaszálási idő	27
6.1 Típek az első fűnyírás előtt	27
6.2 Alapvető fűnyírási műveletek	27
7. Karbantartás	29
7.1 Általános biztonsági óvintézkedések	29
7.2 Rendszeres karbantartás	29
7.3 Szezonális karbantartás	32
8. Hibaelhárítás	33
9. Műszaki adatok	35

1. Eredeti utasítások

FONTOS, HASZNÁLAT ELŐTT OLVASSA EL FIGYELMESEN. MEGTAKARÍTÁS JÖVŐBENI FELHASZNÁLÁSRA

Olvassa el figyelmesen az utasításokat. Győződjön meg arról, hogy megértette az utasításokat, és ismeri a készülék működését és megfelelő használatát. Megjegyzés: Az ebben a kézikönyvben található utasítások és figyelmeztetések betartásával csökkentheti, de nem teljesen megszüntetheti a kockázatokat. A robotfűnyíró (a továbbiakban: „ECOVACS GOAT fűnyíró”) számos beépített biztonsági érzékelővel rendelkezik, de ennek ellenére vannak biztonsági kockázatok.

Az összes fennmaradó kockázat leírása vagy feltüntetése ebben a kézikönyvben található.

Rendeltetészerű használat leírása: Az intelligens fűnyírókat főként fűnyírásra használják, különösen parkokban, magánvillapázsitokon és futballpályákon.

Ha közterületen használja az eszközöket, figyelmeztető táblákat kell elhelyeznie annak a területnek a szélein, ahol az eszköz működik.

Tartalmaznia kell ezt a lényeges szöveget: FIGYELEM! Automata fűnyíró!

Maradjon távol a fűnyírótól! A gyermekeket tartsa felügyelet alatt!

NE végezzen saját maga semmilyen beállítást a fűnyírón. A módosítások a fűnyíró hibás működéséhez vezethetnek, és súlyos sérülést és/vagy anyagi károkat okozhatnak, vagy érvényteleníthetik a garanciát. Csak az Ecovacs által jóváhagyott alkatrészeket és tartozékokat használjon.

ÉRTESÍTÉS

Soha ne engedje, hogy gyermekek, csökkent fizikai, érzékszervi vagy szellemi képességekkel rendelkező, tapasztalattal és tudással nem rendelkező személyek, illetve olyan személyek használják a készüléket, akik nem ismerik a készülék használati útmutatóját.

A helyi szabályozás meghatározhatja a működésre jogosult személy életkorát.

Kerülje a készülék és a perifériatartozékok rossz időben történő használatát, különösen, ha villámlás veszélye áll fenn.

Minden fűnyírás előtt ellenőrizze, hogy a fűnyíró minden része megfelelően működik-e.

Rendszeresen ellenőrizze azt a területet, ahol a készüléket használni kívánja, és távolítsa el minden követ, ágat, vezetéket, csontot és egyéb idegen tárgyat.

SOHA ne engedje, hogy gyerekek megérintsék a tápegységet, a töltőállomást, a pengéket, az akkumulátortartót vagy bármely olyan alkatrészt, ahol elakadhatnak, például a kerekeket.

ÉRTESÍTÉS

Soha ne használja a készüléket vagy annak perifériás alkatrészeit, ha a védőburkolatok vagy védőburkolatok sérültek.

Ne használja biztonsági funkciók nélkül, vagy ha a kábel sérült vagy elhasználódott.

Ne közelítse meg a forgó késeket. NE tegye a kezét vagy lábát a forgó pengék alá vagy közelébe. Nyírás közben tartson biztonságos távolságot a fűnyírótól.

NE becsülje túl a képességeit. Lejtőkön mindig tartsa meg az egyensúlyt, és ügyeljen a talaj szilárdságára. Soha ne fuss, csak sétáljon, amikor a készülék vagy perifériái üzemelnek.

ÉRTESÍTÉS

Ne engedje, hogy gyerekek mozogjanak vagy játsszanak a készülék közelében, miközben az működik.

ÉRTESÍTÉS

NE ÉRINTSE meg a mozgó veszélyes alkatrészeket, amíg azok teljesen le nem állnak.

ÉRTESÍTÉS

Az akkumulátor töltéséhez csak a készülékhez mellékeltséjt újratölthető akkumulátort használja (CH2492/CH2492B).

A készülék akkumulátorokat tartalmaz, amelyeket csak szakképzett személy cserélhet ki.

Biztonságos használat:

Ne csatlakoztassa a sérült kábelt az áramforráshoz, és ne érintse meg a sérült kábelt, amíg azt le nem húzta az áramforrásról, mivel a sérült kábelek feszültség alatt álló részekkel érintkezhetnek. Tartsa távol a hosszabbító kábelt a mozgó veszélyes alkatrészekről, hogy elkerülje a vezetékek károsodását, ami feszültség alatt álló részekkel való érintkezéshez vezethet. A készüléket és/vagy annak perifériás alkatrészeit csak hibaáram-védőkapcsolóval védett áramkörhöz csatlakoztassa; a hibaáram nem haladhatja meg a 30 mA-t.

Húzza ki az áramforrást a konnektorból, majd bontsa ki a tápkábelt vagy a hosszabbítót, ha használat közben összegabalyodott. Működés közben a csatlakozót húzza, ne a kábelt. Elkerülje a kockázatokat. Ha a kábelt cserélni vagy javítani kell, forduljon az Ügyfélszolgálatához.

Használjon az ECOVACS által gyártott hosszabbítót.
Ha bármilyen problémája van, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Ha a TÁPKÁBEL megsérül, a veszély elkerülése érdekében a gyártónak, annak szervizképviselőének vagy egy hasonlóan képzett személynek ki kell cserélnie.

Azonnal nyomja meg a STOP gombot, ha a fűnyíró szokatlan hangokat ad ki vagy riasztást ad.

Ha elektrolit szivárog, öblítse le a kiömlött területet vízzel vagy semlegesítő szerrel. Ha szembe kerül, azonnal forduljon orvoshoz.

Ha a fűnyíró rendellenesen rezeg, indítsa újra. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélközponthoz.

Mindig viseljen megfelelő lábbelit és hosszú nadrágot, amikor a fűnyírót kézi vezérléssel működteti.

További utasítások a kézi működtetéshez

a) Csak nappali fényben vagy elegendő mesterséges megvilágítás mellett számoljon.

b) Ne használja a készüléket nedves fűvön.

c) Ne használja a fűnyírót, ha mezítláb vagy Nyitott szandálod van. Mindig viseljen megfelelő lábbelit és hosszú nadrágot.

d) Mindig alaposan mérje fel a lejtőfelületet.

e) Legyen különösen óvatos, ha a fűnyíró az vissza feléd.

f) Mindig állítsa le a motort az utasításoknak megfelelően, és ellenőrizze hogy a lába elég távol legyen a pengétől.

Készülékfrissítés

Egyes eszközök általában kéthavonta frissülnek, de ez nem mindig van így.

Egyes eszközök – jellemzően a több mint három éve megjelentek – csak akkor frissülnek, ha egy kritikus biztonsági rést fedeznek fel és javítanak ki.

Nyilatkozat az EU-szabályoknak való megfelelésről

Tájékoztatás az elektromos és elektronikus berendezések hulladékainak ártalmatlanításáról



Ez a szimbólum a terméken vagy a csomagolásán azt jelzi, hogy a használt elektromos és elektronikus termékeket nem szabad válogatatlan települési hulladékként kezelni. A kiselejtezett készülék megfelelő kezelése érdekében az Ön felelőssége gondoskodni annak egy kijelölt gyűjtőhelyre történő eljuttatásáról.

A termék megfelelő ártalmatlanításával értékes erőforrásokat takarít meg, és megelőzi az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna.

A használt készülék visszaküldésekor kérjük, használja a készülék visszavételi és begyűjtési rendszerét, vagy vegye fel a kapcsolatot azzal a viszonteladóval, akitől a terméket vásárolta, ami ingyenes. A legközelebbi kijelölt gyűjtőhely részleteiért forduljon a helyi hatóságokhoz.

Ezen hulladék helytelen ártalmatlanításáért a nemzeti jogszabályokkal összhangban pénzbírságot szabhatnak ki.

Tájékoztatás a használt akkumulátorok felhasználóinak az ártalmatlanításukról



Ez a szimbólum azt jelenti, hogy az elemeket és akkumulátorokat élettartamuk végén nem szabad válogatatlan települési hulladékként kezelni. Az Ön részvétele fontos része annak az erőfeszítésnek, hogy minimálisra csökkentsük az elemek és akkumulátorok környezetre és emberi egészségre gyakorolt hatását. A megfelelő újrahasznosítás érdekében ezt a terméket vagy a benne lévő elemeket vagy akkumulátorokat díjmentesen visszaküldheti szállítójának, vagy leadhatja egy gyűjtőhelyen.

A termék megfelelő ártalmatlanításával értékes erőforrásokat takarít meg, és megelőzi az emberi egészségre és a környezetre gyakorolt lehetséges negatív következményeket, amelyeket egyébként a termék nem megfelelő hulladékkezelése okozhatna.

Ezen hulladék helytelen ártalmatlanításáért a nemzeti jogszabályokkal összhangban pénzbírságot szabhatnak ki.

A használt elemek és akkumulátorok elkülönített gyűjtési rendszerei vannak.

Az elemeket és az akkumulátorokat megfelelően ártalmatlanítsa a helyi gyűjtő/újrahasznosító központban.

Írányelv egyes veszélyes anyagok használatának korlátozásáról (RoHS-irányelv)

Az Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. kijelenti, hogy a teljes termék, beleértve annak alkatrészeit (kábelek, vezetékek stb.), megfelel a 2011/65/EU számú RoHS-irányelv és az egyes veszélyes anyagok használatának korlátozásáról szóló (EU) 2015/863 átdolgozott bizottsági felhatalmazáson alapuló irányelv követelményeinek. anyagok az elektronikus és elektromos berendezésekben ("Átdolgozott RoHS" vagy "RoHS 2.0").

Rádióberendezésekről szóló irányelv

Az Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. kijelenti, hogy az ebben a részben felsorolt termék megfelel a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

Gépekről szóló irányelv

Az Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. kijelenti, hogy az ebben a szakaszban meghatározott termék megfelel a gépekről szóló 2006/42/EK irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

Meghatalmazott európai képviselő:



ECOVACS Europe GmbH
Holzstrasse 2 I D-40221 Düsseldorf I Németország

Az Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd. kijelenti, hogy a termék megfelel a 2011/65/EU számú ROHS-irányelv és az átdolgozott (EU) 2015/863 felhatalmazáson alapuló bizottsági irányelv, a rádióberendezésekről szóló 2014/53/EU és a gépekről szóló 2014/53/EU6/200EC számú irányelv alapvető követelményeinek és egyéb vonatkozó rendelkezéseinek.

A megfelelőségi nyilatkozat a következő címen érhető el:

[https://www.ecovacs.com/global/compliance.](https://www.ecovacs.com/global/compliance)

	III. osztályú készülék
	Egyenáram
	Váltakozó áram
	Ez a termék megfelel az Európai Bizottság vonatkozó irányelveinek.
	Töltőcsatlakozó polaritása
	Töltés előtt olvassa el az utasításokat.

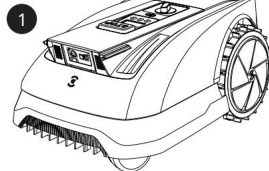
SZIMBÓLUMOK

	ÉRTESÍTÉS- Kérjük, olvassa el a használati utasítást a készülék használata előtt.
	ÉRTESÍTÉS- Tartsa távol a készüléket, amikor az működik.
	ÉRTESÍTÉS- Ne üljön a készülékre.
	ÉRTESÍTÉS- Használja a leállító eszközt, mielőtt a gépen dolgozna vagy felemeli.
	FIGYELEM- Ne érintse meg a forgó pengét.

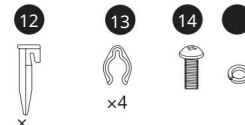
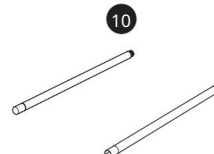
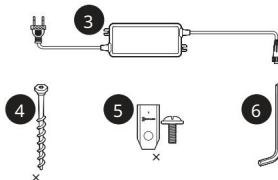
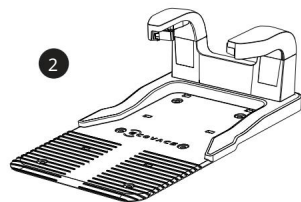
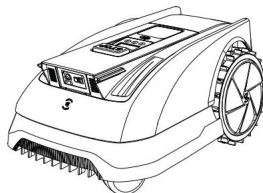
2. A csomag tartalma

2.1 A csomag tartalma

ECOVACS GOAT O800 RTK



ECOVACS GOAT O1200 RTK



1 ECOVACS GOAT O800 RTK (pengével*3) / O1200 RTK (pengével*3)

4 Töltőállomás rögzítő horgonyok

8 Indítás előtti utasítások

12 Tápkábel rögzítőhurok

5 Tartalék pengekészlet

9 Horgony az RTK referenciaállomás rögzítéséhez

13 RTK referenciaállomás kábelbilincs

2 Töltőállomás

6 Ambuszkulcs

10 RTK referenciaállomás rögzítő rúd

14 RTK rúdrögzítő csavar

3 Adapter

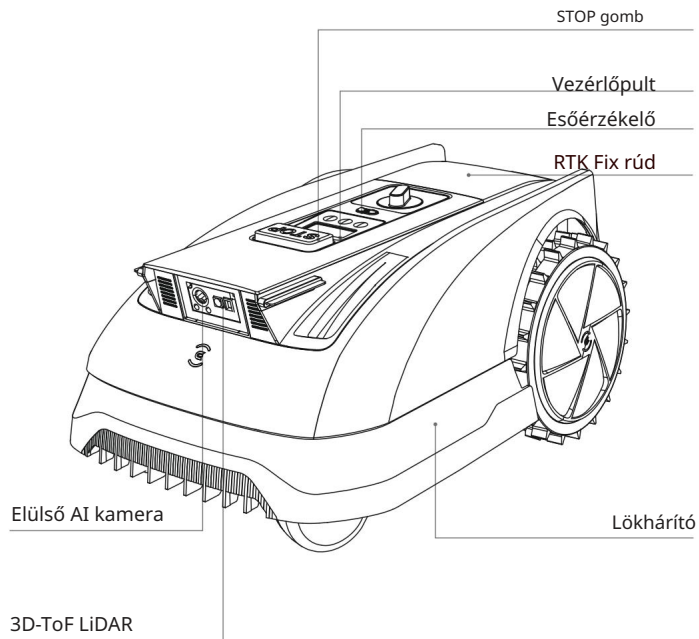
7 Használati utasítás

11 RTK referenciaállomás

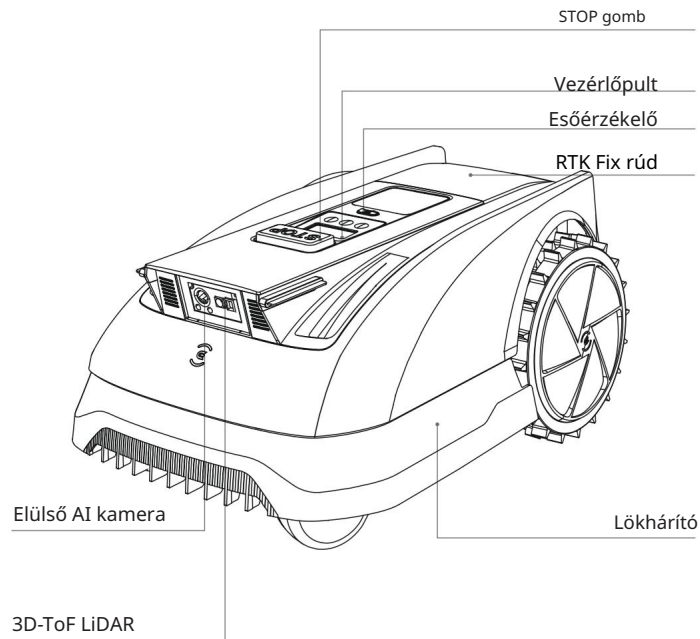
15 Rugós alátét

2.2 Nézetek és funkciók

1 felülnézet (O800 RTK)



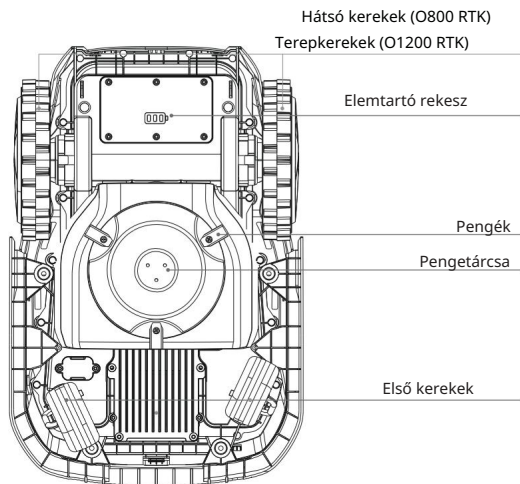
Felülnézet (O1200 RTK)



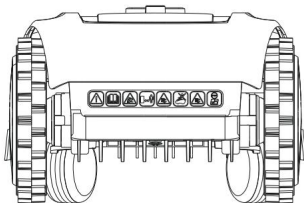
ÉRZÉKELŐK

Név	Leírás
Elülső AI kamera	A környezettel kapcsolatos információk észlelése a robot előtt, speciális célpontok azonosítása, valamint a robot intelligens kommunikációjának segítése a felhasználóval. Vízszintes: 150°; Függőleges: 80 fok (WYSIWYG)
3D-ToF LiDAR	A robot előtti akadályokkal kapcsolatos információk észlelése és a robot aktív elkerülésének segítése. Tartomány: Érzékeli a robot helyének hosszúsági és szélességi koordinátáit. Vízszintes: 90°; Függőleges: 70 fok (WYSIWYG) A leghosszabb távolság 3-4 m (9,84-13,12').
Esőérzékelő	Érzékeli, hogy esik-e az eső az aktuális környezetben, és segít a robotnak eldönteni, hogy folytatja-e a munkát.
Referencia állomás RTK	Segít a mobil robotnak meghatározni a relatív távolságot saját maga és a helyjelző jeladó között, amelyet a robot az otthona térképének elkészítéséhez használ. Hatótávolság: Ha a jelzőfény középen van, az effektív jeltartomány 300-400 m (984,25-1312,34') belül van.

2 Alulnézet



3 Hátnézet



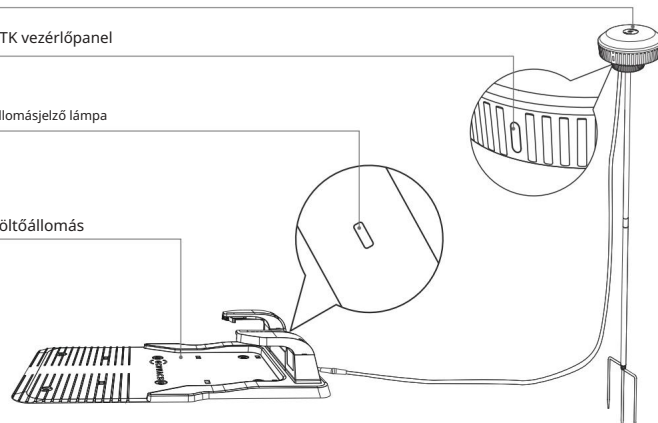
4 Töltőállomások és RTK referenciaállomások

RTK referencia állomás

RTK vezérlőpanel

Állomásjelző lámpa

Töltőállomás



Töltőállomás jelzőfénye Folyamatos

kék: Be/teljesen feltöltve.

Villogó kék: Töltés.

RTK Referenciaállomás LED Folyamatos kék:

Erős jel.

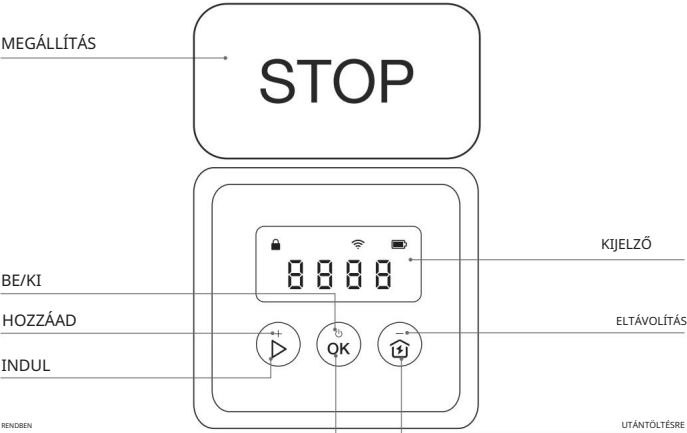
Villogó kék: Gyenge jel. Válasszon új telepítési helyet.

3. A GOAT fűnyíró előkészítése

3.1 GOAT fűnyíró és alkalmazás beállításai

1 A GOAT indítása és a PIN kód beállítása

Vezérlőpult:



Panel ikonok:

Zár		A GOAT fűnyíró le van zárva. Írja be a PIN kódot a GOAT fűnyíró feloldásához. Ha villog, állítson be egy PIN kódot.
Wi-Fi		Csatlakozva Wi-Fi-hez.
Akkumulátor		Az akkumulátor töltöttségi szintje. Fehér – Több mint 15%-os töltöttség. Piros – Kevesebb, mint 15%-os töltöttség A villogás a töltést jelzi; Folyamatos jelzőfény a használatot vagy a teljes töltöttséget jelzi.

Gombok és funkciók

Gombok	Funkció
--> OK	Kaszálás megkezdése. Folytassa a fűnyírást.
RENDBEN	Nyomja meg a megerősítéshez. Nyomja meg és tartsa lenyomva a gombot 3 másodpercig a GOAT fűnyíró bekapcsolásához.
--> OK	A GOAT fűnyíró visszaküldése a töltőállomásra, hogy feltöltődjön.
STOP	A GOAT fűnyíró leállítása.
+	Nyomja meg és tartsa lenyomva 5 másodpercig a GOAT fűnyíró alaphelyzetbe állításához.
[+]	Számának növelésére.
[-]	A szám csökkentésére.
	Nyomja meg és tartsa lenyomva 3 másodpercig a Bluetooth-párosítás engedélyezéséhez.
	Nyomja meg 5-ször az akkumulátor töltöttségi szintjének megtekintéséhez

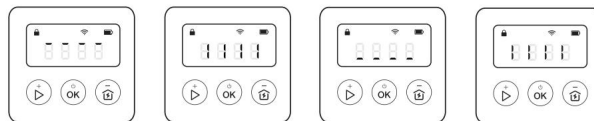
A panel kijelzője a következőket mutatja:

Kijelző	Leírás
	Kész. Nincs feladat hozzárendelve
	Az akkumulátor aktuális töltöttségi szintje (például a képen látható szám az akkumulátor aktuális 100%-os töltöttségi szintjét jelenti).
	STOP A GOAT fűnyíró felfüggesztve. Nyomja meg az --> OK gombot a munka folytatásához, vagy az --> OK gombot a töltőállomáshoz való visszatéréshez.
	TÁMAD GOAT fűnyíró működik
	RENDELÉS A GOAT fűnyíró OTA frissítést futtat
	E és 3 számjegyű hibakód. Nyissa meg a kézikönyv Hibaelhárítás szakaszát, vagy látogasson el a https://www.ecovacs.com/global/a-hibakod-uzenetek-jelenteseivel-es-a-javasolt-megoldasokkal-kapcsolatban .

1. Indítsa el a GOAT fűnyírót:

Nyomja meg és tartsa lenyomva az [OK] gombot 3 másodpercig a GOAT kijelzőn és a digitális cső villogni kezd az alábbiak szerint.

Megjegyzés: A GOAT fűnyíró automatikusan bekapcsol, amikor belép a töltőállomásra.



2. A PIN kód beállítása:

Ha a GOAT fűnyíró lekerül a térképről, vagy éppen bekapcsolásra vagy visszaállításra készül, automatikusan lezár. A zárolást a helyes PIN kód megadásával tudja feloldani.

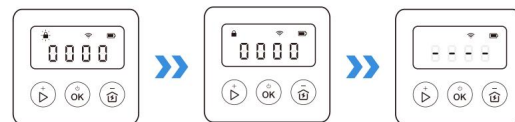
Állítsa be a PIN-kódot, amikor a kijelzőn az alábbiak szerint látható.

Nyomja meg a [+] vagy [-] gombot a PIN kód számok egyenkénti kiválasztásához. Az első számjegy beírása után nyomja meg az [OK] gombot a megerősítéshez, és a kurzor a következő számjegyre ugrik.

1. Ha villog, állítsa be a PIN kódot.

2. Ha világít, állítsa be a korábban beállított PIN kódot.

3. Feloldás után eltűnik a feloldás sikertelen, akkor újra villog, és felszólítja a PIN-kód visszaállítására.



Jegyzet:

- A 0000 érvénytelen PIN kód.
- A beállítások megerősítéséhez kétszer meg kell adnia a PIN kódot.
- Ha helytelen számokat ad meg a PIN-kód beállításakor, a beállítási folyamat újraindul.
- A PIN kód az alkalmazásban módosítható.

2. Töltse le az ECOVACS HOME alkalmazást

Olvassa be a QR-kódot GOAT fűnyíróján, töltse le és telepítse az ECOVACS HOME alkalmazást, fejezze be a regisztrációt és jelentkezzen be. A QR-kód beolvasásával a felhasználói kézikönyvet és útmutatót is megtalálhatja.



3. A GOAT fűnyíró csatlakoztatása az alkalmazáshoz

Jegyzet:

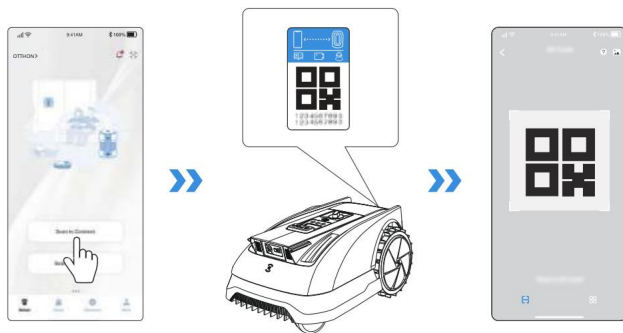
- A telefon Wi-Fi hálózathoz csatlakozik.
- A 2,4 GHz-es vezeték nélküli jelsáv engedélyezve van az útválasztón.
- Győződjön meg arról, hogy a GOAT fűnyíró és a telefon ugyanazon az útválasztón és 2,4 GHz-es hálózaton van.
- Győződjön meg arról, hogy telefonja rendelkezik Bluetooth kapcsolattal, és a GOAT fűnyíró 10 méteres hatótávolságon belül van.

Bluetooth kapcsolat és Wi-Fi kapcsolat

1. Kapcsolja be a Bluetooth funkciót a telefonján.

2. Olvassa be a QR-kódot a GOAT fűnyírón, vagy válassza ki manuálisan a GOAT-ot az alkalmazásban.

3. Kövesse az alkalmazás utasításait a Bluetooth-kapcsolat és a csatlakozás befejezéséhez Wi-Fi.



4. Sikeres csatlakozás után a fűnyíró panelen lévő kijelző világít. KECSKE.



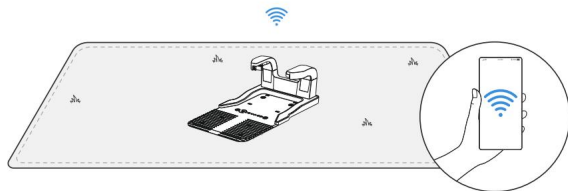
Hogyan lehet leválasztani az ECOVACS GOAT fűnyírót?

Ha engedélyezi, hogy az ECOVACS GOAT egy alkalmazáshoz kapcsolódjon, akkor nem fogja tudni összekapcsolni egy másik fiókkal az alkalmazásban, amíg le nem választja. Az ECOVACS GOAT fűnyírót az alkalmazásban kapcsolhatja le. Ezt a műveletet anélkül hajthatja végre, hogy aggódnia kellene az ECOVACS GOAT működési adatainak, például az ütemezések törlése miatt. Fiókját úgy is megszüntetheti, hogy az eszköz neve melletti kis háromszögre kattint az eszköz törléséhez.

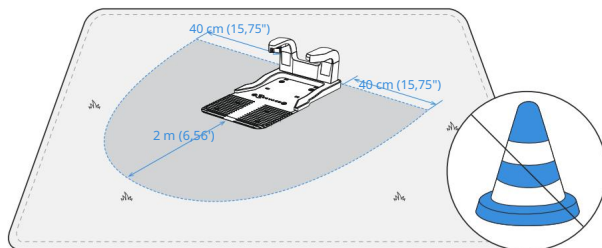
3.2 Állomás telepítése

1 A töltőállomás felszerelése

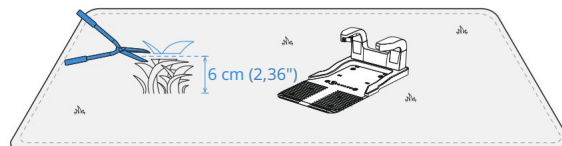
1. Győződjön meg arról, hogy a töltőállomás olyan helyen van, ahol erős a Wi-Fi jel a jobb távirányítás érdekében.



2. Helyezze a töltőállomást nyílt és sík pázsitra, kerülje a lejtőket, köveket vagy árnyékokat. Győződjön meg arról, hogy mindkét oldalon 40 cm-en (15,75") és elől 2 m-en belül nincsenek tárgyak (pl. kerítések vagy növények).

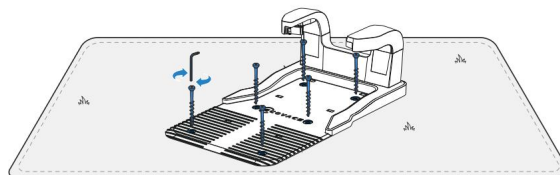


3. Győződjön meg arról, hogy a fű a töltőállomás körül nem hosszabb 6 cm-nél (2,36 hüvelyknél). A benőtt fű befolyásolhatja a töltést.

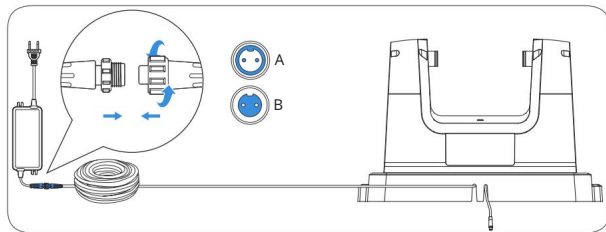


4. A töltőállomás földhöz rögzítéséhez használja a töltőállomás rögzítőcsapjait és egy imbuszkulcsot.

Megjegyzés: Lehet, hogy ezt csak azután szeretné megtenni, ha mindent kipróbált.



5. Csatlakoztassa a hosszabb kábelt a hálózati adapterhez. Igazítsa a bevágást (A) a horonyba (B), és csavarja be az anyát, amíg be nem kattan.

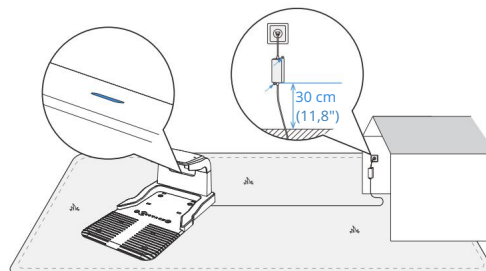


Megjegyzés: A töltőállomásnak két kábelcsatlakozója van: a hosszabbik a hálózati adapterhez, a rövidebb pedig az RTK referenciaállomáshoz való.

6. Csatlakoztassa a töltőállomás csatlakozóját az áramforráshoz, és ellenőrizze, hogy a kék jelzőfény folyamatosan világít-e.

Jegyzet:

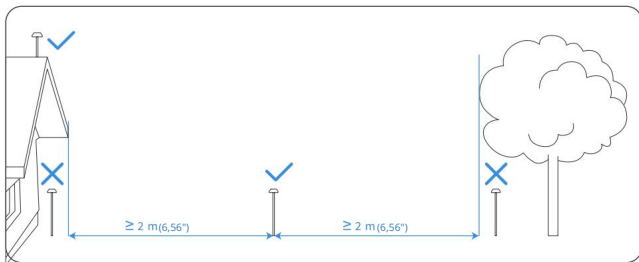
- Győződjön meg arról, hogy a hálózati adapter 30 cm-re (11,8") a talaj felett van elhelyezve, hogy elkerülje a víz és a nedvesség károsodását.
- Csatlakoztassa a készüléket egy beltéri vagy kültéri vízálló aljzathoz. • Ha szükséges, vásároljon hosszabbító kábelt, és csatlakoztassa a tápcsatlakozóhoz.



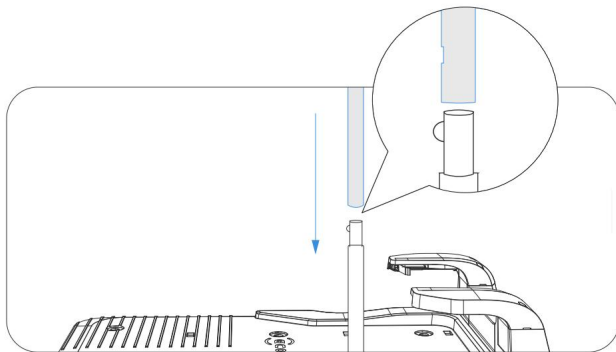
2. Az RTK referenciaállomás telepítése **Megjegyzés:** Az RTK

referenciaállomás telepítését megkönnyítő további tartozékokat megtekinthet az online áruházban.

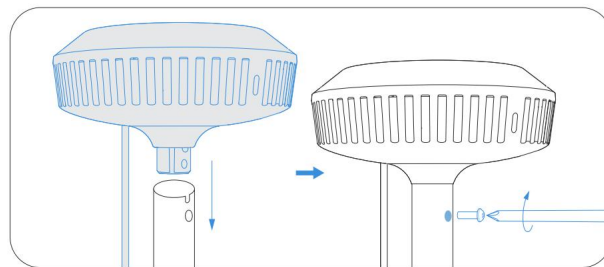
1. Válasszon egy nyílt területet az RTK referenciaállomás elhelyezéséhez, legalább 2 m-re (6,56") az épületektől és fáktól a jobb teljesítmény érdekében. RTK.



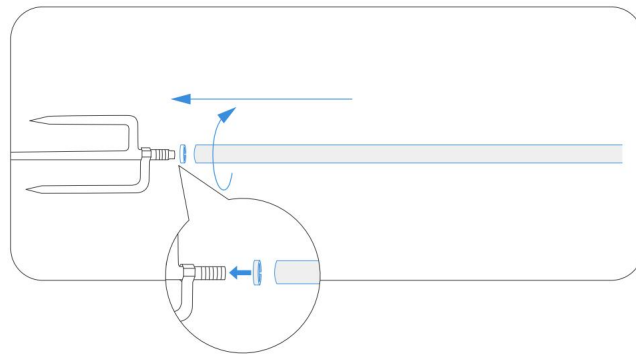
2. Szerelje össze az RTK állomás rögzítő rúdjának felső és alsó részét, ügyelve arra, hogy a klip biztonságosan a helyére pattanjon.



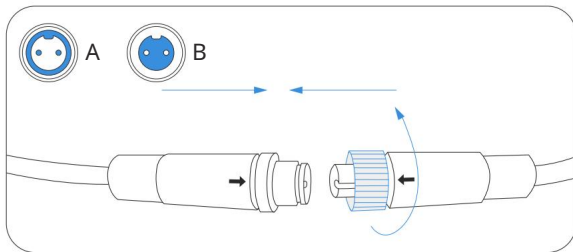
3. Rögzítse az RTK referenciaállomás jelzőfejét az RTK állomás rögzítő rúdjához az RTK rúd rögzítőcsavarjának meghúzásával.



4. Illeszze be a háromszög alakú csapot a rögzítő rúdba, és húzza meg erősen.

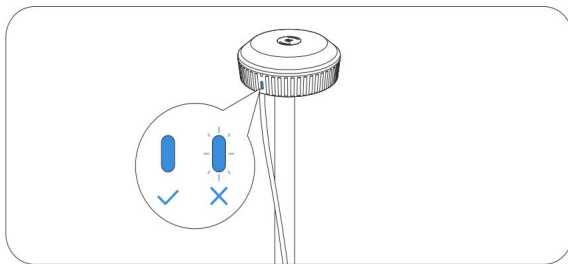


5. Csatlakoztassa az RTK referenciaállomás tápkábelét a tápkábelhez töltőállomásra, és húzza meg az anyát.

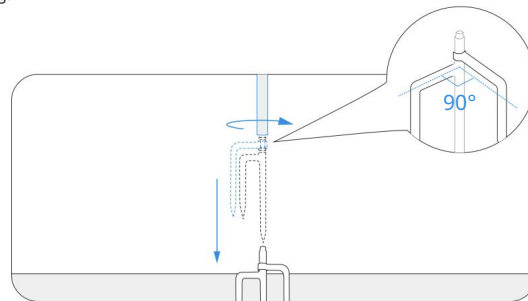


Megjegyzés: A töltőállomásnak két kábelcsatlakozója van: a hosszabbik a hálózati adapterhez, a rövidebb pedig az RTK referenciaállomáshoz való.

6. Bekapcsolás után várjon egy percet, és ellenőrizze a jelzőfény állapotát.
Ha az RTK referenciaállomás jelzőfénye folyamatosan kéken világít, a pozíció a következő ideális és jó jel; ha villog, mozgassa az RTK referenciaállomást, amíg meg nem találja az ideális pozíciót.



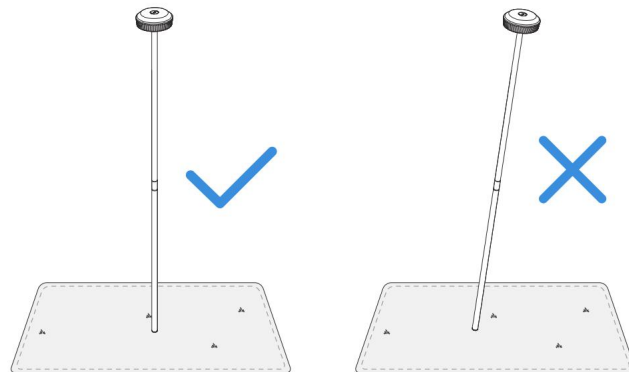
7. Miután megtalálta a tökéletes helyet, illessze be az RTK állomás villáján lévő tűt a ország.



Megjegyzés: •

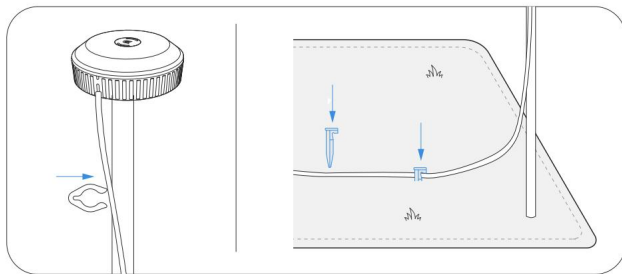
NE telepítse az RTK referenciaállomást olyan helyre, ahol a talaj nedves és sáros, különben az oszlop könnyen megbillenhet, ami befolyásolja az RTK referenciaállomás pontosságát.

- Az RTK referenciaállomást függőlegesen kell elhelyezni az alábbiak szerint:



8. Rögzítse az RTK referenciaállomás tápkábelét a rögzítőoszlophoz

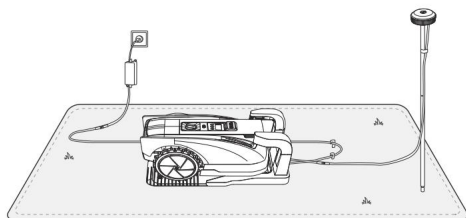
Az RTK referenciaállomás kábelbilincseivel és a tápkábel rögzítőcsapjaival rögzítse a többi kábelt a földhöz.



3.3 A GOAT fűnyíró feltöltése • Az első

használat előtt tölts fel teljesen a GOAT fűnyírót. • Helyezze a töltőállomásba és tölts fel. A GOAT panel fehéren villog, és a kijelző az akkumulátor aktuális töltöttségi szintjét mutatja.

A töltőállomáson lévő jelzőfény kéken villog töltés közben, teljesen feltöltött állapotban pedig folyamatosan kéken világít, és a képernyőn a „100” jelenik meg.

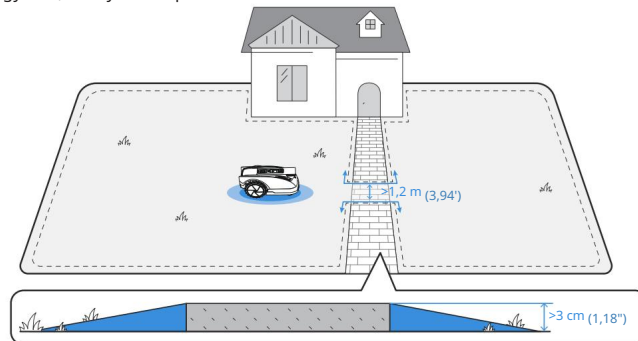


4. A kert feltérképezése 4.1 Megjegyzések a térképezés

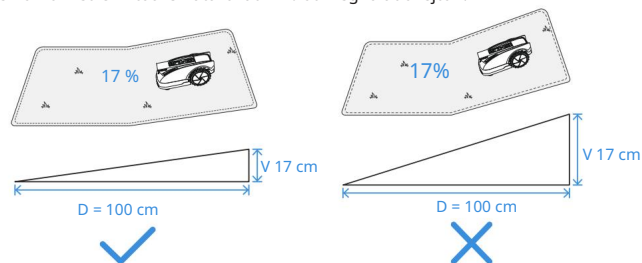
előtt • Ha a pázsitot két részre osztja egy 3 cm-nél

(1,18"-nál) alacsonyabb ösvény, a térképezés során létrehozhat egy útvonalat, amely összeköti a két részt.

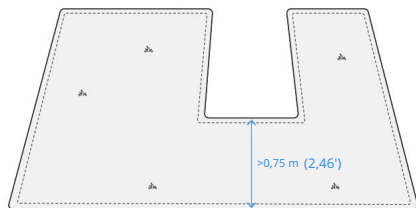
• Ha a pázsitot két részre osztja egy 3 cm-nél (1,18"-nál) magasabb pálya, a térképezés előtt elhelyezhet egy lejtős tárgyat (pl. lejtős szőnyeget), amely megegyezik az ösvény magasságával és 1,2 m-nél (3,94") szélesebb, hogy létrehozzon egy utat, amely a térképezéskor összeköti a két részt.



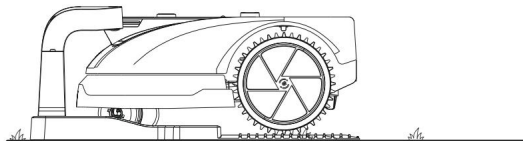
• Ne hozzon létre virtuális határokat 17%-ot meghaladó lejtőn.



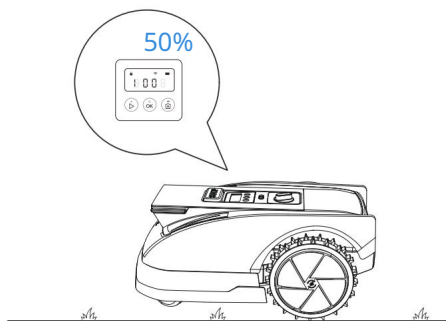
Megjegyzés: Ha a robotnak egy keskeny folyosón kell áthaladnia, győződjön meg arról, hogy az átjáró minimális szélessége nagyobb, mint 0,75 m (2,46').



• A legelső térképezési kísérletnél győződjön meg arról, hogy a GOAT fűnyíró megfelelően csatlakozik a töltőállomáshoz, és induljon el onnan.

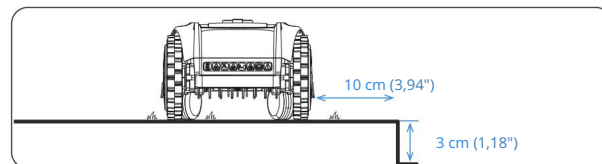
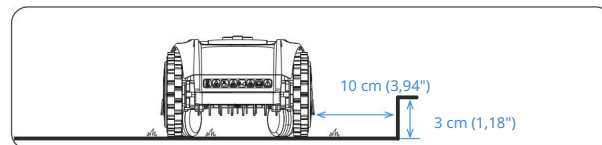
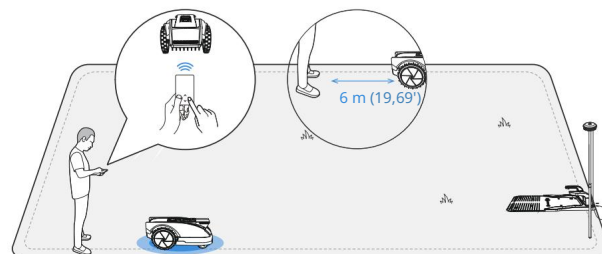


• A GOAT akkumulátor több mint 50%-ban fel van töltve.

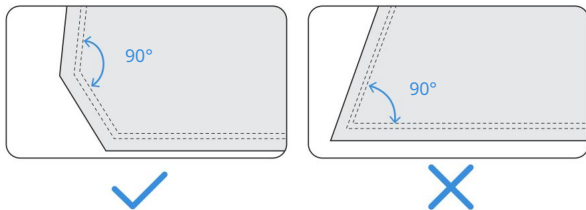


4.2 Térkép készítése • Irányítsa

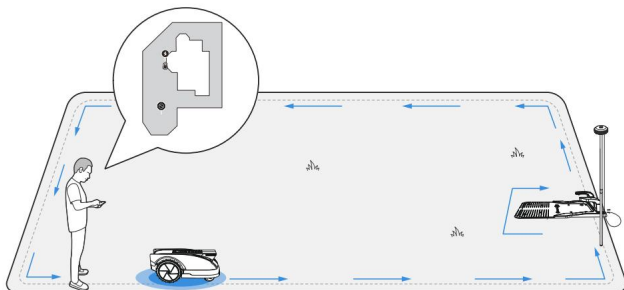
a GOAT fűnyírót az Ecovacs HOME alkalmazásban, és kövesse nyomon 6 méteren belül (19,69') a stabil Bluetooth kapcsolat érdekében. Az alkalmazásban látható módon válthat a különböző térképezési módok között. • Ha a magasságkülönbség a pázsit szélén nagyobb, mint 3 cm (1,18''), tartsa a KECSKét legalább 10 cm-re (3,94'') a szélétől.



- Győződjön meg arról, hogy az elfordulási szög nagyobb, mint 90°.



- A leképezés befejezése után zárja be a hurkot a kezdőpontnál. Fejezze be a folyamatot az alkalmazási utasítások szerint. Folytathatja a térképezést új területek vagy belépés tilos zóna beállítások.



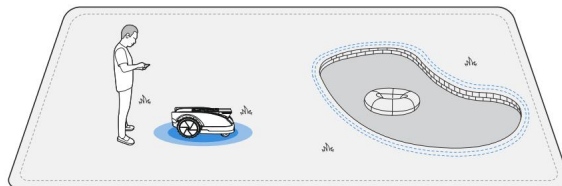
4.3 Zónák, területek és belépés tilos útvonalak beállítása

Az alkalmazás egyéb térképezési funkcióit is felfedezheti.

1. Belépés tilos zónák • Bár a GOAT

fűnyíró automatikusan be tudja állítani az irányt, ha szilárd akadályokkal, például sziklákkal vagy fákkal találkozik, be kell állítani belépés tilos zóna a védeni kívánt tárgyak számára. Mehet például trambulin vagy virág- vagy zöldségágyás.

- A GOAT fűnyíró védelme érdekében olyan területeket kell kialakítani, ahol az nem kellett volna átmennie, mint egy belépés tilos zónán. Ezek olyan helyek, mint ott magasított fagyókerek, szabadkábelek, úszómedence és kiugró lejtő található 45 %.



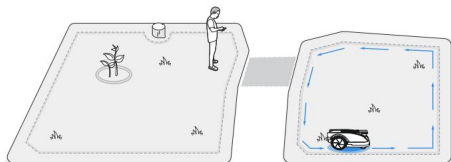
- Kövesse az alkalmazás utasításait.

- Irányítsa a GOAT fűnyírót, hogy a beállítás befejezése után visszatérjen a kiindulási helyzetbe. állomás.

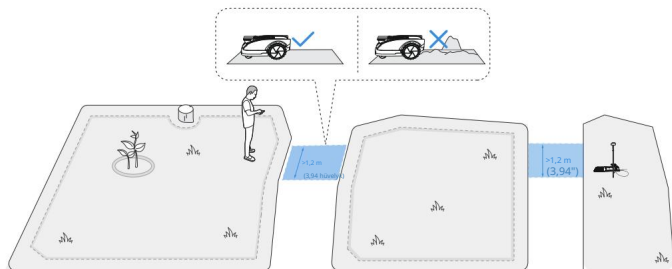
Megjegyzés: Javasoljuk, hogy a GOAT fűnyírót 30 cm-re (11,8") tartsa a rendkívül veszélyes területek szélétől, például tavaktól vagy szikláktól.

2 Új területek és területeket összekötő utak

- Irányítsa a GOAT fűnyírót az új feltérképezendő területre.
- Új terület feltérképezése a helyi környezet alapján.



- Az út két külön területet vagy a pázsit szélét a töltőállomással összeköti.
- A GOAT fűnyíró automatikusan létrehoz egy útvonalat, amikor elindul egy területen belül, és elér egy másik területet. Az alkalmazásban szerkesztheti ahogy akarod.
- Győződjön meg arról, hogy a GOAT fűnyíró járatának szélessége nagyobb, mint 1,2 m (3,94').

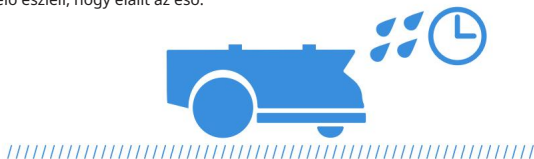


5. Ismerje meg jobban GOAT fűnyíróját

5.1 Esőérzékelő

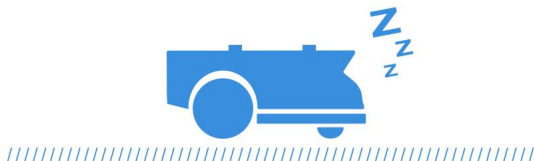
• Heves esőben végzett fűnyírás nem hozza a legjobb eredményt. Mert az A GOAT fűnyíró esőérzékelővel van felszerelve, leállítja a fűnyírást és automatikusan visszatér a töltőállomáshoz, ha bizonyos mennyiségű esőt észlel. esővíz.

Ha eláll az eső, a pázsit még mindig nedves lehet. A jobb fűnyírási eredmény érdekében a GOAT fűnyíró alapértelmezés szerint 3 órán keresztül folytatja a fűnyírást, miután az esőérzékelő észleli, hogy elállt az eső.



5.2 Állatvédelem

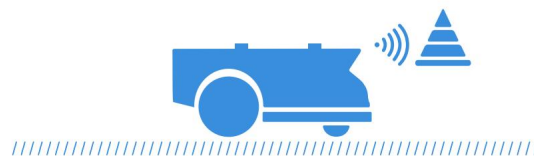
• Az éjszakai állatok védelme érdekében a GOAT fűnyíró éjszaka leállítja a fűnyírást. Ezt a funkciót azonban kikapcsolhatja a GOAT fűnyírón vagy az alkalmazásban. funkció és nyírás még éjszaka is.



5.3 Akadálykerülés

• A GOAT fűnyíró ToF érzékelővel van felszerelve, így képes rögzíteni tárgyakat, és időben kerülje el őket.

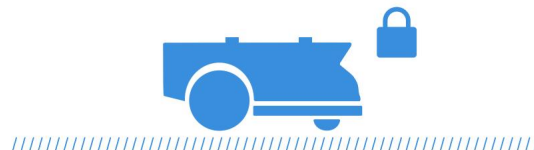
Az alkalmazásban beállíthatja az elkerülendő objektumok magasságát ECOVACS HOME. Ezen túlmenően, egyes tárgyak pontosan kerülje, mert az AI-nak köszönhetően felismeri őket.



5.4 Biztonság és PIN védelem

• A PIN-kód, amelyet a GOAT fűnyíróhoz az elején beállított, a készülék gyermekek általi ellopásának vagy használatának megakadályozására szolgál.

Ha a GOAT fűnyíró lekerül a térképről, vagy éppen elindul, vagy újraindul, automatikusan lezár. A zárolást a helyes PIN kód megadásával tudja feloldani.



Megjegyzés: Öt

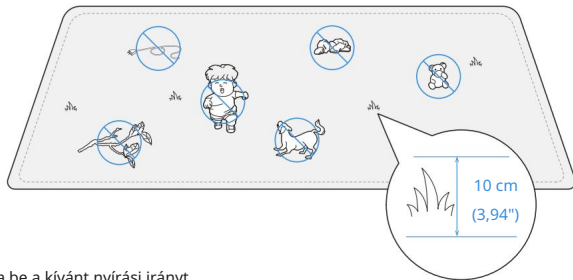
hibás próbálkozás után várjon 30 perct, mielőtt újra próbálkozna.

A PIN kód az alkalmazásban módosítható.

6. Ideje kaszálni

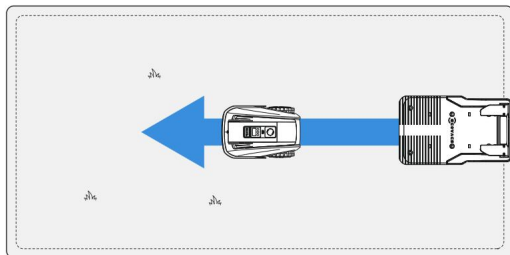
6.1 Tippek az első fűnyírás előtt

- Kézi fűnyíróval nyírja a fűvet maximum 10 cm magasságig (3,94"), és távolítson el minden akadályt, beleértve a rendetlenséget és a cölöpöket levelek, játékok, kábelek és kövek.
- Gyermeknek nem játszhatnak a gyepen, amikor a Kecske kaszál.



- Állítsa be a kívánt nyírási irányt.

Megjegyzés: Miután a GOAT fűnyíró elhagyja az állomást, beállítja az irányt, és automatikusan elkezd a fűnyírást.

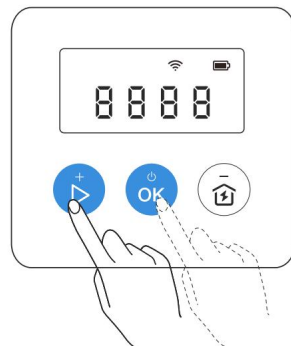


6.2 Alapvető fűnyírási műveletek

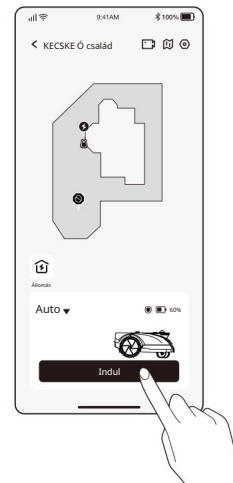
1 Kezdje el a fűnyírást.

Nyomja meg a **GOAT** gombot. A GOAT fűnyíró elkezd a fűnyírást. Vagy elkezdheti a fűnyírást alkalmazáson keresztül.

Megjegyzés: Ügyeljen arra, hogy a fűvet kézi fűnyíróval nyírja 10 cm-t meg nem haladó magasságban.



VAGY

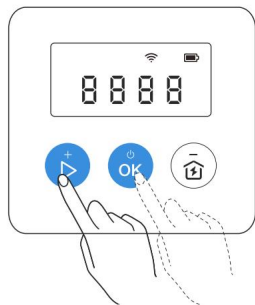


2 A fűtési szüneteltetése és folytatása

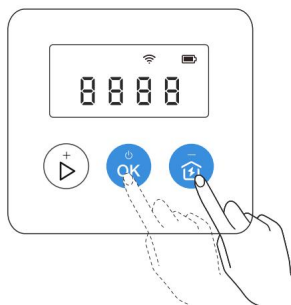
Sajtó

STOP szüneteltetted a GOAT fűtőirót.

- Biztonsági okokból a GOAT fűtőiró leáll, amikor megnyomja bezárt. A feladat folytatásához nyomja meg, majd az [OK] gombot, vagy tölts fel a Töltés gombot. Nem futtatja közvetlenül az alkalmazásban.

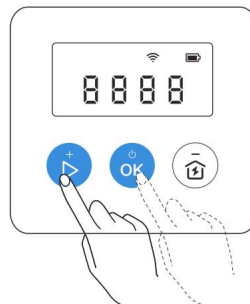
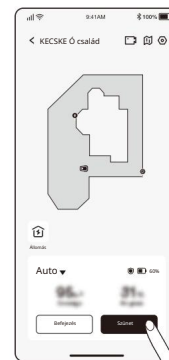


VAGY

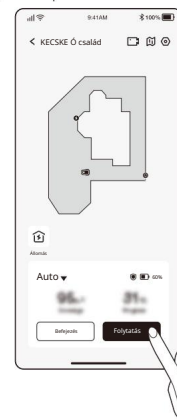


Állítsa le a GOAT fűtőirót az alkalmazásban.

- A fűtési szüneteltetést az alkalmazáson keresztül szüneteltethető és folytatható. Nyomja meg a GOAT gombot a fűtőirón, majd a **OK** vagy az alkalmazásban, és állítsa vissza [megszakította a fűtőirót.

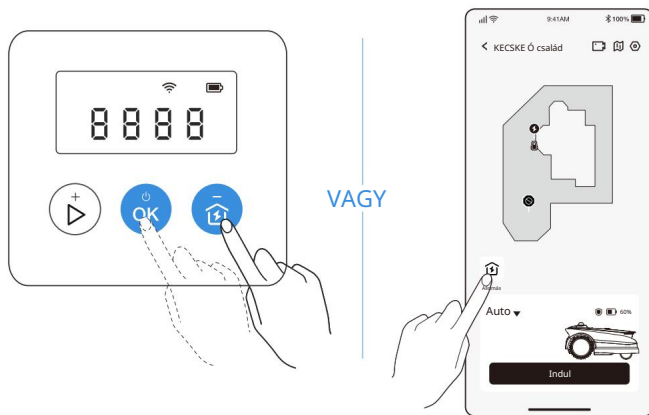


VAGY



3. Újratöltés • A

nyírás után a GOAT fűnyíró automatikusan visszatér az állomásra. • A fűnyírás kézi befejezésekor el kell küldenie a GOAT fűnyírót az állomásra a gomb megnyomásával, majd az OK gomb megnyomásával vagy az alkalmazás megérintésével.



7. Karbantartás

A GOAT fűnyíró jobb teljesítménye és hosszabb élettartama érdekében karbantartja, és megfelelően cserélje ki a kopott alkatrészeket.

7.1 Általános biztonsági óvintézkedések • A GOAT fűnyíró

szervizelése előtt mindig kapcsolja ki az áramellátást. • Mindig viseljen védőkesztyűt, különösen pengecserékor. • Emelje meg megfelelően a GOAT fűnyírót. Emeléskor tartsa egyszerre a fogantyút és a fejet, és ellenőrizze, hogy a pengétárcsa lefelé nézzen. • NE használjon nagynyomású permetezőzt, mert a nagynyomású víz behatolhat a tömítésekbe, és károsíthatja az elektronikus és mechanikai alkatrészeket.

7.2 Szokásos karbantartás

1. Javasolt gyakoriság

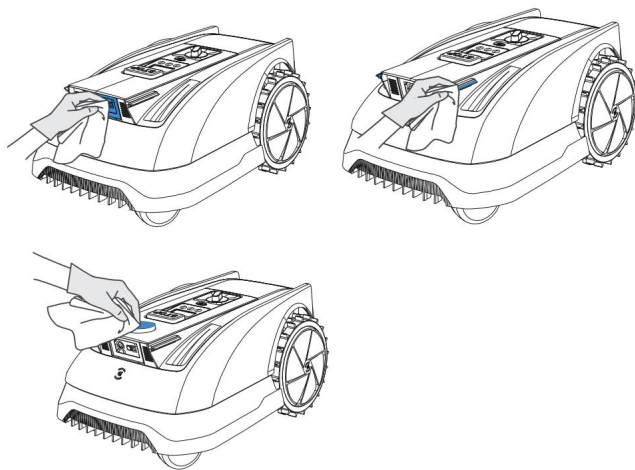
Összetevő	Frekvencia
Elülső AI kamera	Törölje le 1-2 hetente
ToF érzékelő	Törölje le 1-2 hetente
Pengék	Csere 4-6 hetente

Megjegyzés: Csak eredeti akkumulátort vagy az ECOVACS által előírtakkal megegyező típusú akkumulátort használjon.

2 A fő részek tisztítása: 1. Kapcsolja ki a

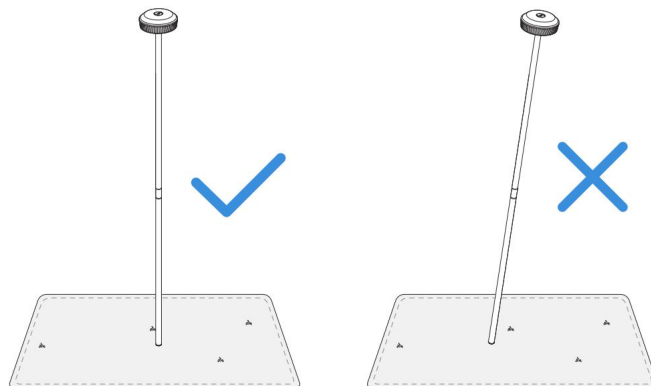
GOAT fűnyírót.

2. Óvatosan fordítsa a GOAT fűnyírót puha felületre.
3. Tisztítsa meg a pengetárcsát és a házat kefével.
4. Ellenőrizze, hogy a késtárcsa és a kések szabadon foroghatnak-e.
5. Tisztítsa meg a sarat a terepjáróról és az első kerekekről kefével.
6. Törölje le a többi részt tiszta, száraz ruhával. Ne használjon tisztító spray-t vagy tisztítószert.



3 RTK referenciaállomás karbantartása

Ha az RTK referenciaállomás, beleértve a rögzítő rudat is, megdől, ellenőrizze, hogy megfelelően van-e beállítva.



4 A penge cseréje

⚠ ÉRTESÍTÉS

• Használat előtt mindig kapcsolja ki a GOAT fűnyírót. • Kések cseréjekor mindig viseljen védőkesztyűt. • A kések felszerelésekor csak ECOVACS gyártmányú késeket és új csavarokat használjon. • A nem mosható részeket tiszta, száraz ruhával törölje le. Ne használjon tisztító sprayt vagy más tisztítószer.

A KÉSCSERÉLÉSI ELJÁRÁS 1. Kapcsolja ki a

GOAT fűnyírót.

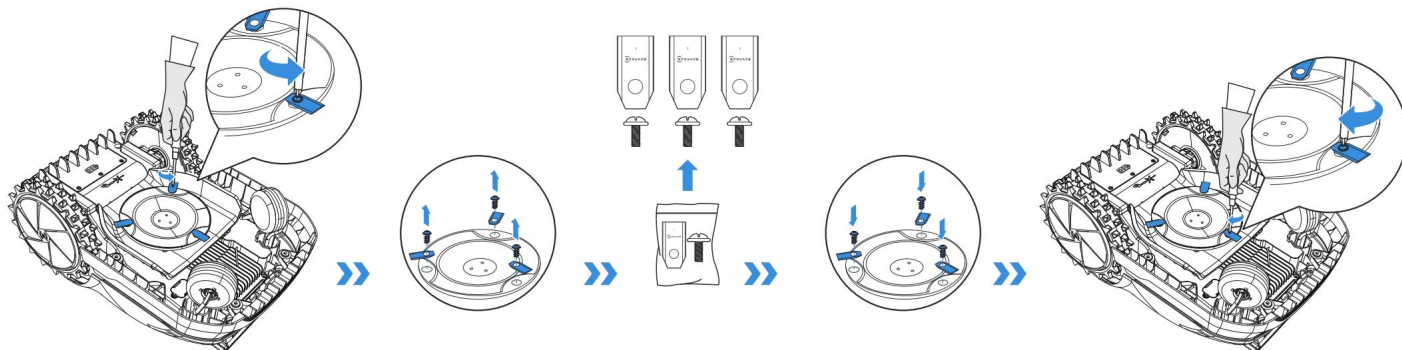
2. Óvatosan fordítsa a GOAT fűnyírót puha felületre.

3. Csavarhúzóval lazítsa meg a csavarokat.

4. Távolítsa el a csavarokat és a késeket.

5. Húzza meg az új késeket és csavarokat.

6. Győződjön meg arról, hogy a kések szabadon foroghatnak.



5. az akkumulátor karbantartása

- Hosszú távú tároláshoz javasoljuk a GOAT fűnyíró újratöltését 6 havonta. A garancia nem terjed ki az akkumulátor túltöltéséből eredő károokra. Az akkumulátort NEM SZABAD tölteni, ha a környezeti hőmérséklet alacsony 40°C (104°F) feletti vagy 5°C (41°F) alatti hőmérséklet. Ajánlott A GOAT fűnyíró működési hőmérséklete 5–40 °C (41–104 °F).
- A tárolási hőmérséklet -20 és +75 °C között van.

Megjegyzés: A GOAT fűnyíró akkumulátorának élettartama a használat gyakoriságától és az üzemórák teljes számától függ. Szintén nem újratölthető. NE dobja a használt vagy hibás akkumulátorokat a kommunális hulladék közé. Nézze meg, mik a helyi szabályok.

7.3 Szezonális karbantartás

1 Téli tárolás

GOAT 1.

Töltse fel teljesen a GOAT fűnyírót, majd kapcsolja ki.

2. Tisztítsa meg alaposan.
3. Tárolja víz- és porálló burkolatban, hűvös, jól szellőző, száraz helyen zárt térben.

Töltőállomások és RTK referenciaállomások

1. Húzza ki a tápegységet a konnektorból.
2. Válassza le a tápfeszültséget a töltőállomásról.
3. Jelölje be azt a helyet, ahol a töltőállomást és az RTK állomást beállította referencia az új munkaszezonban.
4. Tárolja az állomásokat, a hálózati adaptert és a kábeleket hűvös, jól szellőző helyen. szellőztetett és száraz helyen, közvetlen napfénytől védve.

Megjegyzés: Az új szezonban való munkához mindkét állomást vissza kell helyezni az eredeti helyzetébe. Ellenkező esetben helymeghatározási hibák léphetnek fel, vagy a térkép érvénytelenné válhat.

2 Tavaszai újraindítás

1. Távolítsa el az összes tárolófedelelet a GOAT fűnyíróról és az állomásokról.
2. Szerelje össze mindkét állomást, és vigye vissza oda, ahol utoljára dolgoztak. évad.
3. Ellenőrizze, hogy a kábelek nem sérültek-e vagy nem szakadtak-e meg, és szükség szerint cserélje ki őket. Javítsa meg vagy cserélje ki őket szükség szerint. Csatlakoztassa a biztonságos kábeleket és használatra alkalmas.
4. Ellenőrizze a kések élességét, és szükség esetén cserélje ki őket. Részletes Az utasításokat és tippeket lásd a kézikönyv Karbantartás című szakaszában.
5. Kapcsolja be a GOAT fűnyírót, és ellenőrizze, hogy csatlakozik-e az alkalmazáshoz, és megfelelően működik-e.

8. Hibaelhárítás

Ha valami történik a GOAT fűnyírójával működés közben, kérjük, tekintse meg az alábbi táblázatot a szükséges információkért. Az ECOVACS HOME alkalmazás részletes értesítéseket is küld a problémákról. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

Probléma	Hibakód	Ok	Megoldás
A töltőállomáson lévő jelzőfény NEM világít.	/	Nincs tápellátás, vagy az áram és a feszültség instabil.	1. Győződjön meg arról, hogy a töltőállomás megfelelően csatlakozik az áramforráshoz, és a csatlakozódugó megfelelően van csatlakoztatva megfelelő aljzatba dugva. 2. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.
A GOAT fűnyíró leállt a munkaterületen.	E504 E505 E650	Probléma volt az eredeti helyvel. a referenciaállomás helyzete 2. E RTK vagy RTK jel.	1. Ellenőrizze, hogy az RTK referenciaállomást elmozdították-e. Ha igen, térjen vissza ide 2. Ellenőrizze, hogy világít-e a jelzőlámpa. Ha villog, keressen egy jobb jelzésű helyet és hozza létre újra a térképet. 3. Működtesse/helyezze vissza a GOAT fűnyíró a töltőállomásba, és indítsa újra.
	/	A GOAT fűnyíró nem csatlakoztatható a töltőállomáshoz.	1. Ellenőrizze, hogy a töltőállomás csatlakoztatva van-e az áramforráshoz. A jelzőfénynek kell kéken ragyogjon. 2. Ellenőrizze, hogy a töltőállomáson lévő fényvisszaverő fólia nincs-e eltömődve. 3. Ellenőrizze, hogy vannak-e akadályok a töltőállomás közelében, és szükség esetén távolítsa el azokat. 4. Győződjön meg arról, hogy a töltőállomás megfelelően van felszerelve. Ha nem, telepítse helyesen. 5. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.
	E621 E622 E623 E627	A GOAT fűnyíró fel van emelve vagy hosszú ideig megreked.	1. Javasoljuk, hogy a sérülés elkerülése érdekében kapcsolja ki a GOAT fűnyíró, majd helyezze el vissza a lapos pázsitra. 2. Ha a GOAT fűnyíró azt észleli, hogy a probléma megoldódott, a hibakód eltűnik. 3. Ha a hibakód továbbra is megjelenik, kapcsolja ki a GOAT fűnyíró, és ellenőrizze, hogy Nem bánja az akadályokat és azt, hogy elakad-e. 4. Távolítsa el minden akadályt, amely a Kecske elakadását okozhatja, vagy hozzon létre egy belépés tilos zónát.

A GOAT fűnyíró leáll, és visszatér a töltőállomáshoz.	E674	Az akkumulátor hőmérséklete a tartományon kívül esik.	1. Helyezze a GOAT fűnyírót megfelelő hőmérsékletű helyre, vagy várja meg, amíg el nem éri. Az akkumulátor hőmérséklete nem tér vissza a normál értékre. 2. Indítsa újra a GOAT fűnyírót. 3. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.
	/	Az akkumulátor feszültsége alacsony.	Várja meg, amíg az akkumulátor teljesen feltöltődik.
	/	Az esőérzékelő esőt észlelt, vagy az ütemezett feladat véget ért.	Normál jelenség, várja meg, amíg a feladat folytatódik, vagy módosíthatja az eső késleltetési beállítását vagy ütemezését az APP-ban.
A GOAT fűnyíró nem a megfelelő időben működik.	/	A GOAT fűnyíró ütemezése helytelen vagy időzített. Ellenőrizze, hogy a beállítások helyesek-e. A zenekar nem helyes.	
	/	A GOAT fűnyíró automatikusan elindítja a feladatot fordított sorrendben-1. A le nem vágott árnyékolt területek újrainyírása alapértelmezés szerint be van állítva okokból történő kaszálást, hogy másnap reggel elkezdődjön. Másnap beállíthatja a helyes ütemezést, például az újratöltés, az eső, vagy hogy a GOAT fűnyíró a megengedett időn belül működjön. 2. Az APP-ban beállíthat egy „állatvédelmi” időt is, hogy korlátozza azt az időtartamot, ameddig a GOAT fűnyíró a területen az utolsó nyírásról számítva működhet.	
Egyéb problémák vagy helyzetek ész.	/	Bármilyen egyéb kóros jelenség.	1. Részletes információkért tekintse meg az ALKALMAZÁS hibaüzenetét. 2. Oldja meg a problémát, majd indítsa újra a GOAT fűnyírót, és folytassa a fűnyírást. 3. Ha a probléma továbbra is fennáll, forduljon az ügyfélszolgálathoz.

9. Műszaki adatok

Alapvető információk	Termék neve	Robotfűnyíró	
	Modell	ECOVACS GOAT O800 RTK	ECOVACS GOAT O1200 RTK
	Mark	ECOVACS	
	Méreték: Hosszúság (mm) × szélesség (mm) × magasság (mm)	600 x 400 x 263 (23,62 x 15,75 x 10,35 hüvelyk)	600 x 400 x 260 (23,6" x 15,7" x 10,24")
	Nettó tömeg (kg) (akkumulátorral együtt)	11 (24,3 font)	11,5 (25,4 font)
A fűnyíró paraméterei	Névleges feszültség	18V 	18V 
	Működési kapacitás ()	800	1200
	Vágási szélesség (cm)	22 (8,66 hüvelyk)	
	Vágási magasság	3–8 (1,2"–3,2")	
	(cm) Töltési idő (perc)	180	195
Zajkibocsátás	Mért hangteljesítményszint LWA	57 dB (A)	
	Az akusztikus teljesítmény bizonytalansága KWA	3 dB (A)	
	Hangnyomásszint LpA	49 dB (A)	
	A hangnyomásszint KpA bizonytalansága	3 dB (A)	
Csatlakozási frekvencia tartomány	Bluetooth®	2400–2483,5 MHz	
	Wi-Fi	2400–2483,5 MHz	
	RTK (GNSS)	GPS, Beidou, Galileo, GLONASS	
	RTK (LoRa)	863–870 MHz	
MAX. rádiófrekvenciás teljesítmény	Bluetooth®	20 dBm	
	Wi-Fi	20 dBm	
	RTK	14 dBm	

Meghajtó motor	Névleges fordulatszám (rpm)	2349	
	Legnagyobb fordulatszám (rpm)	3356	
Penge motor	Sebesség (rpm)	2250	
Akkumulátor (fűnyíró)	Akkumulátor típusa	Lítium-ion	
	Névleges feszültség	18V 	18V 
	Az akkumulátor kapacitása	4 Ah	5,2 Ah
RTK referencia állomás	Használati hőmérséklet	-40 és +85°C között	
	Tárolási hőmérséklet	-40 és +95°C között	
Feszültségforrás	Tápegység modell	GC44-210180-2DG	GM95-210300-2DG
	Bemeneti feszültség	100-240~ 50-60 Hz	
	Kimeneti feszültség	21 V 	
	Kimeneti áram	1,8 A	3 A
Állomás	Modell	CH2492	CH2492B
	Bemeneti feszültség	21 V	
	Bemeneti áram	1,8 A 	3 A
	Kimeneti feszültség	21 V	
	Kimeneti áram	1,8 A 	3 A
	Kimeneti feszültség (RTK)	5V	
	Kimeneti áram (RTK)	1 A 	

Megjegyzés: A technológia és a design változhat a folyamatos termékfejlesztés részeként.
További tartozékokat talál [a https://www.ecovacs.com/global/oldalon](https://www.ecovacs.com/global/oldalon).

Az ECOVACS márka kizárólagos importőre és forgalmazója Szlovákiában:

Az ECOVACS márka kizárólagos importőre és forgalmazója a Cseh Köztársaságban:

PLAY Electronics, sro

Prielohy 1166/1D, 010 07 Žilina Szlovák

Köztársaság +421 915 15 15 65

info@ecovacsrobot.sk

www.ecovacsrobot.sk

info@ecovacsrobot.cz

www.ecovacsrobot.cz

Zaj: 57 dB (ECOVACS laboratóriumban tesztelve.)

Zaj: 57 dB (ECOVACS laboratóriumban tesztelve.)

Úplné znenie vyhlásenia o zhode EÚ je k dispozícii na webovej adrese:

www.ecovacsrobot.sk/vyhlasenieozhode Az EU-

megfelelőségi nyilatkozat teljes szövege a következő webcímen érhető el:

www.ecovacsrobot.cz/prohlasenioshode

Gyártó/gyártó:

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd.

Ecovacs Home Service Robotics Co., Ltd., No. 518 Songwei Road, Wusongjiang Industry Park, Guoxiang Street, Wuzhong District, Suzhou, Jiangsu, Čína ecovacs@ecovacs.com, +86 0512-66276290